

Niniejsze ogłoszenie w witrynie TED: <http://ted.europa.eu/udl?uri=TED:NOTICE:52093-2017:TEXT:PL:HTML>

**Polska-Kleszczów: Usługi biur podróży, podmiotów turystycznych i pomocy turystycznej
2017/S 029-052093**

Ogłoszenie o zamówieniu

Usługi

Dyrektywa 2014/24/UE

Sekcja I: Instytucja zamawiająca

I.1) Nazwa i adresy

Gminny Ośrodek Kultury w Kleszczowie
ul. Główna 74
Kleszczów
97-410
Polska
Osoba do kontaktów: Barbara Woszczyk
Tel.: +48 447313230
E-mail: woszczykb@gok.kleszczow.pl
Faks: +48 447313563
Kod NUTS: PL115

Adresy internetowe:

Główny adres: <http://www.gok.kleszczow.pl>
Adres profilu nabywcy: <http://www.gok.bip.kleszczow.pl>

I.2) Wspólne zamówienie

I.3) Komunikacja

Nieograniczony, pełny i bezpośredni dostęp do dokumentów zamówienia można uzyskać bezpłatnie pod adresem: <http://www.gok.bip.kleszczow.pl>
Więcej informacji można uzyskać pod adresem podanym powyżej
Oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału w postępowaniu należy przysyłać na adres podany powyżej

I.4) Rodzaj instytucji zamawiającej

Podmiot prawa publicznego

I.5) Główny przedmiot działalności

Inna działalność: działalność obiektów kulturalnych

Sekcja II: Przedmiot

II.1) Wielkość lub zakres zamówienia

II.1.1) Nazwa:

Organizacja obozów edukacyjno-turystycznych w Bułgarii dla młodzieży szkół średnich i studentów z terenu Gminy Kleszczów w 2017 roku, z podziałem na 2 zadania.
Numer referencyjny: AD.3411.1.2017

II.1.2) Główny kod CPV

63500000

II.1.3) Rodzaj zamówienia

Usługi

II.1.4) **Krótki opis:**

Przedmiotem zamówienia są usługi z podziałem na dwa zadania, obejmujące swym zakresem organizację obozów edukacyjno-turystycznych w Bułgarii dla młodzieży szkół średnich i studentów z terenu Gminy Kleszczów w 2017 roku:

1) Zadanie 1: 14-dniowego obozu edukacyjno-turystycznego w Bułgarii połączonego z poznawaniem historii i kultury regionu, dla 84 osób w jednym turnusie lub dwóch turnusach, w okresie między 1.8.2017 roku a 31.8.2017 roku (w formularzu ofertowym należy podać konkretny termin obozu) dla młodzieży szkół średnich (osoby pełnoletnie i niepełnoletnie).

2) Zadanie 2: 14-dniowego obozu edukacyjno-turystycznego w Bułgarii połączonego z poznawaniem historii i kultury regionu, dla 83 osób w jednym turnusie lub dwóch turnusach, w okresie między 1.8.2017 roku a 31.8.2017 roku (w formularzu ofertowym należy podać konkretny termin obozu) dla młodzieży szkół średnich i studentów (osoby pełnoletnie).

II.1.5) **Szacunkowa całkowita wartość**

II.1.6) **Informacje o częściach**

To zamówienie podzielone jest na części: tak

Oferty można składać w odniesieniu do wszystkich części

II.2) **Opis**

II.2.1) **Nazwa:**

14-dniowy obóz edukacyjno-turystyczny w Bułgarii dla młodzieży szkół średnich

Część nr: 1

II.2.2) **Dodatkowy kod lub kody CPV**

63510000

II.2.3) **Miejsce świadczenia usług**

Kod NUTS: BG341

Główne miejsce lub lokalizacja realizacji:

Słoneczny Brzeg.

II.2.4) **Opis zamówienia:**

14-dniowy obóz edukacyjno-turystyczny w Bułgarii połączony z poznawaniem historii i kultury regionu, dla 84 osób w jednym turnusie lub dwóch turnusach, w okresie między 1.8.2017 roku a 31.8.2017 roku dla młodzieży szkół średnich.

II.2.5) **Kryteria udzielenia zamówienia**

Kryteria określone poniżej

Kryterium jakości - Nazwa: Atrakcyjność programu oraz miejsca zakwaterowania / Waga: 40

Cena - Waga: 60

II.2.6) **Szacunkowa wartość**

II.2.7) **Okres obowiązywania zamówienia, umowy ramowej lub dynamicznego systemu zakupów**

Początek: 01/08/2017

Koniec: 31/08/2017

Niniejsze zamówienie podlega wznowieniu: nie

II.2.10) **Informacje o ofertach wariantowych**

Dopuszcza się składanie ofert wariantowych: nie

II.2.11) **Informacje o opcjach**

Opcje: nie

II.2.12) **Informacje na temat katalogów elektronicznych**

II.2.13) **Informacje o funduszach Unii Europejskiej**

Zamówienie dotyczy projektu/programu finansowanego ze środków Unii Europejskiej: nie

II.2.14) **Informacje dodatkowe**

Zamawiający nie przewiduje udzielenia zamówień o których mowa w art. 67 ust. 1 pkt 6 Pzp.

II.2) **Opis**

II.2.1) **Nazwa:**

14-dniowy obóz edukacyjno-turystyczny w Bułgarii dla młodzieży szkół średnich i studentów
Część nr: 2

II.2.2) **Dodatkowy kod lub kody CPV**

63510000

II.2.3) **Miejsce świadczenia usług**

Kod NUTS: BG341

Główne miejsce lub lokalizacja realizacji:
Słoneczny Brzeg.

II.2.4) **Opis zamówienia:**

14-dniowy obóz edukacyjno-turystyczny w Bułgarii połączony z poznawaniem historii i kultury regionu, dla 83 osób w jednym turnusie lub dwóch turnusach, w okresie między 1.8.2017 roku a 31.8.2017 roku dla młodzieży szkół średnich i studentów.

II.2.5) **Kryteria udzielenia zamówienia**

Kryteria określone poniżej

Kryterium jakości - Nazwa: Atrakcyjność programu oraz miejsca zakwaterowania / Waga: 40

Cena - Waga: 60

II.2.6) **Szacunkowa wartość**

II.2.7) **Okres obowiązywania zamówienia, umowy ramowej lub dynamicznego systemu zakupów**

Początek: 01/08/2017

Koniec: 31/08/2017

Niniejsze zamówienie podlega wznowieniu: nie

II.2.10) **Informacje o ofertach wariantowych**

Dopuszcza się składanie ofert wariantowych: nie

II.2.11) **Informacje o opcjach**

Opcje: nie

II.2.12) **Informacje na temat katalogów elektronicznych**

II.2.13) **Informacje o funduszach Unii Europejskiej**

Zamówienie dotyczy projektu/programu finansowanego ze środków Unii Europejskiej: nie

II.2.14) **Informacje dodatkowe**

Zamawiający nie przewiduje udzielenia zamówień o których mowa w art. 67 ust. 1 pkt 6 Pzp.

Sekcja III: Informacje o charakterze prawnym, ekonomicznym, finansowym i technicznym

III.1) **Warunki udziału**

III.1.1) **Zdolność do prowadzenia działalności zawodowej, w tym wymogi związane z wpisem do rejestru zawodowego lub handlowego**

Wykaz i krótki opis warunków:

Do oferty wykonawca dołącza aktualne na dzień składania ofert oświadczenie w zakresie wskazanym przez zamawiającego w ogłoszeniu o zamówieniu lub w specyfikacji istotnych warunków zamówienia w formie jednolitego europejskiego dokumentu zamówienia (dalej zwanego „JEDZ”). Informacje zawarte w jednolitym dokumencie stanowią wstępne potwierdzenie, że Wykonawca nie podlega wykluczeniu oraz spełnia warunki udziału w postępowaniu. Jednolity dokument (JEDZ) w formacie XML stanowi Załącznik nr 12 do SIWZ. Warunek ten w rozumieniu Zamawiającego spełni Wykonawca, który wykaże że posiada: aktualny wpis do rejestru organizatorów turystyki i pośredników turystycznych zgodnie z Ustawą z dnia 29 sierpnia 1997 r. o usługach turystycznych (tekst jednolity Dz.U. z 2016 r., poz. 187 z późn. zm.). Z treści ww. wpisu winno jednoznacznie wynikać, że wykonywany przedmiot działalności wykonawcy obejmuje zakresem terytorialnym państwo: Bułgaria.

III.1.2) **Sytuacja ekonomiczna i finansowa**

Wykaz i krótki opis kryteriów kwalifikacji:

Do oferty wykonawca dołącza aktualne na dzień składania ofert oświadczenie w zakresie wskazanym przez zamawiającego w ogłoszeniu o zamówieniu lub w specyfikacji istotnych warunków zamówienia w formie jednolitego europejskiego dokumentu zamówienia (dalej zwanego „JEDZ”). Informacje zawarte w jednolitym dokumencie stanowią wstępne potwierdzenie, że Wykonawca nie podlega wykluczeniu oraz spełnia warunki udziału w postępowaniu. Jednolity dokument (JEDZ) w formacie XML stanowi Załącznik nr 12 do SIWZ. Warunek ten w rozumieniu Zamawiającego spełni Wykonawca, który wykaże że jest ubezpieczony od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia na sumę gwarancyjną ubezpieczenia 200 000 PLN – na każde zadanie. W przypadku, gdy Wykonawca składa oferty na dwa zadania, zobowiązany jest zsumować wymagane kwoty ubezpieczenia.

III.1.3) **Zdolność techniczna i kwalifikacje zawodowe**

Wykaz i krótki opis kryteriów kwalifikacji:

Do oferty wykonawca dołącza aktualne na dzień składania ofert oświadczenie w zakresie wskazanym przez zamawiającego w ogłoszeniu o zamówieniu lub w specyfikacji istotnych warunków zamówienia w formie jednolitego europejskiego dokumentu zamówienia (dalej zwanego „JEDZ”). Informacje zawarte w jednolitym dokumencie stanowią wstępne potwierdzenie, że Wykonawca nie podlega wykluczeniu oraz spełnia warunki udziału w postępowaniu. Jednolity dokument (JEDZ) w formacie XML stanowi Załącznik nr 12 do SIWZ. Warunek ten w rozumieniu Zamawiającego spełni Wykonawca, który wykaże że:

1. wykonał w okresie ostatnich 3 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, co najmniej 2 usługi organizacji obozu, kolonii, zimowisk, wycieczek dla dzieci i młodzieży dla minimum 80 osób każda usługa, trwających nieprzerwanie co najmniej 7 dni, każda o wartości 100 000 PLN brutto;

2. dysponuje następującymi osobami skierowanymi przez Wykonawcę do realizacji zamówienia publicznego, odpowiedzialnych za świadczenie usług dla zadania 1 i zadania 2:

a) Kadra wychowawczą – wymaga się dysponowania:

— dla zadania 1: 5 wychowawcami w przypadku organizacji obozu w 1 turnusie lub 1 wychowawca na maksymalnie 20 osób w każdym z turnusów,

— dla zadania 2: 5 wychowawcami w przypadku organizacji obozu w 1 turnusie lub 1 wychowawca na maksymalnie 20 osób w każdym z turnusów,

Wychowawcami mogą być:

— nauczyciele, posiadający co najmniej 3-letnie doświadczenie nauczycielskie,

— trenerzy i instruktorzy sportowi, posiadający co najmniej 3-letnie doświadczenie trenerskie lub instruktorskie,

— osoby posiadające zaświadczenie o ukończeniu kursu dla wychowawców kolonijnych, posiadające co najmniej 5-letnie doświadczenie w zakresie wychowawcy kolonijnego.

b) Kierownikiem wypoczynku – wymagana 1 osoba dla każdego zadania/turnusu. Kierownikiem wypoczynku może być osoba spełniająca warunki określone w Rozporządzeniu Ministra Edukacji Narodowej z dnia 30 marca 2016 roku w sprawie wypoczynku dzieci i młodzieży (Dz.U. z 2016 r., poz. 452)

c) Pilotem wycieczek:

— posiadający minimum 2 letnie doświadczenie zawodowe jako pilot wycieczek,

— jako pilot wycieczek przynajmniej jednokrotnie obsługiwał wycieczkę do krajów bałkańskich,

— zna biegle język polski i angielski lub niemiecki, umożliwiającego swobodny kontakt w kraju docelowym – wymagana min. 1 osoba w autokarze.

d) Pielęgniarką/pielęgniarem – wymagana minimum 1 osoba dla każdego zadania/turnusu, posiadająca/ posiadającym uprawnienia do wykonywania zawodu, zgodnie z ustawą z dnia 15 lipca 2011 r. o zawodach pielęgniarki i położnej (Dz. U. z 2016 r., poz. 1251).

Uwaga: Kadra wychowawcza oraz pilot, pielęgniarka/pielęgniarsz przydzieleni do opieki nad grupą z Kleszczowa nie mogą w tym samym czasie sprawować opieki nad innymi grupami, a także pełnić jednocześnie dwóch funkcji np. być wychowawcą a zarazem pilotem czy pielęgniarką/pielęgniarem.

Zamawiający dopuszcza możliwość pełnienia funkcji pilota a zarazem kierownika wypoczynku podczas obozu – pod warunkiem, że wykazana przez Wykonawcę osoba posiada wymagane uprawnienia w tym zakresie.

III.1.5) Informacje o zamówieniach zastrzeżonych

III.2) Warunki dotyczące zamówienia

III.2.1) Informacje dotyczące określonego zawodu

III.2.2) Warunki realizacji umowy:

Zawarte są w załączniku nr 8 „Wzór umowy” do Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia (SIWZ).

III.2.3) Informacje na temat pracowników odpowiedzialnych za wykonanie zamówienia

Sekcja IV: Procedura

IV.1) Opis

IV.1.1) Rodzaj procedury

Procedura otwarta

IV.1.3) Informacje na temat umowy ramowej lub dynamicznego systemu zakupów

IV.1.4) Zmniejszenie liczby rozwiązań lub ofert podczas negocjacji lub dialogu

IV.1.6) Informacje na temat aukcji elektronicznej

IV.1.8) Informacje na temat Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA)

Zamówienie jest objęte Porozumieniem w sprawie zamówień rządowych: nie

IV.2) Informacje administracyjne

IV.2.1) Poprzednia publikacja dotycząca przedmiotowego postępowania

IV.2.2) Termin składania ofert lub wniosków o dopuszczenie do udziału

Data: 16/03/2017

Czas lokalny: 12:00

IV.2.3) Szacunkowa data wysłania zaproszeń do składania ofert lub do udziału wybranym kandydatom

IV.2.4) Języki, w których można sporządzać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału:

Polski

IV.2.6) Minimalny okres, w którym oferent będzie związany ofertą

Okres w miesiącach: 2 (od ustalonej daty składania ofert)

IV.2.7) Warunki otwarcia ofert

Data: 16/03/2017

Czas lokalny: 12:05

Miejsce:

Siedziba Zamawiającego: Gminny Ośrodek Kultury w Kleszczowie, ul. Główna 74, 97-410 Kleszczów, sala 1.4.

Sekcja VI: Informacje uzupełniające

VI.1) Informacje o powtarzającym się charakterze zamówienia

Jest to zamówienie o charakterze powtarzającym się: nie

VI.2) Informacje na temat procesów elektronicznych

VI.3) Informacje dodatkowe:

1. O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu z postępowania w okolicznościach określonych w art. 24 ust. 1 pkt 12-23 ustawy Pzp oraz art. 24 ust. 5 pkt 1- 8 ustawy Pzp.
2. W celu potwierdzenia braku podstaw wykluczenia Wykonawcy z udziału w postępowaniu Zamawiający żąda dokumentów określonych w § 5 pkt 1-3 i pkt 5 Rozporządzenia Ministra Rozwoju z dnia 26 lipca 2016 r., w sprawie rodzajów dokumentów, jakich może żądać zamawiający od wykonawcy, okresu ich ważności oraz form, w jakich dokumenty te mogą być składane (Dz. U. z 2016 r. poz. 1126):
3. Wykonawca, w terminie 3 dni od zamieszczenia na stronie internetowej informacji dotyczących kwoty, jaką zamierza przeznaczyć na sfinansowanie zamówienia, firm oraz adresów Wykonawców, którzy złożyli oferty w terminie, ceny, terminu wykonania zamówienia, okresu gwarancji i warunków płatności zawartych w ofertach, przekazuje Zamawiającemu oświadczenie o przynależności lub braku przynależności do tej samej grupy kapitałowej, o której mowa w art. 24 ust. 1 pkt 23 Pzp. Wzór oświadczenia o przynależności lub braku przynależności do tej samej grupy kapitałowej, o której mowa w art. 24 ust. 1 pkt 23 Pzp stanowi Załącznik nr 9 do SIWZ.
4. Wykonawca, który powołuje się na zasoby innych podmiotów, w celu wykazania braku istnienia wobec nich podstaw wykluczenia oraz spełniania, w zakresie, w jakim powołuje się na ich zasoby, warunków udziału w postępowaniu składa także jednolite dokumenty dotyczące tych podmiotów.
5. W przypadku wspólnego ubiegania się o zamówienie przez wykonawców, jednolity dokument składa każdy z wykonawców wspólnie ubiegających się o zamówienie. Dokumenty te potwierdzają spełnianie warunków udziału w postępowaniu oraz brak podstaw wykluczenia w zakresie, w którym każdy z wykonawców wykazuje spełnianie warunków udziału w postępowaniu oraz brak podstaw wykluczenia.
6. Wykonawca zobowiązany jest do wniesienia wadium na każde zadanie, na które składana jest oferta, w kwocie: Zadanie nr 1: 5 000 PLN, Zadanie nr 2: 5 000 PLN.
7. W celu potwierdzenia, że oferowane usługi odpowiadają wymaganiom określonym przez Zamawiającego w SIWZ, Zamawiający żąda:
 - a) wypełniony i podpisany „Opis oferowanego miejsca zakwaterowania wraz z programem obozu” – wg wzoru załącznik nr 3 do SIWZ;
 - b) aktualne fotografie w formie papierowej, przedstawiające szczegółowo miejsca i warunki obozu;
 - c) dokument na potwierdzenie pozacenowych kryteriów oceny ofert (stanowiący załącznik nr 2 do niniejszej SIWZ);
 - d) oświadczenie Wykonawcy, iż organizacja obozu odbywać się będzie przy zachowaniu zasad określonych w Rozporządzeniu Ministra Edukacji Narodowej z dnia 30 marca 2016 r. w sprawie wypoczynku dla dzieci i młodzieży (Dz.U. z 2016 r. poz. 452) oraz Ustawie z dnia 29 sierpnia 1997 r. o usługach turystycznych (tj. Dz.U. z 2016 r. poz. 187z późn. zm.) – wg wzoru stanowiącego załącznik nr 7 do SIWZ.

VI.4) **Procedury odwoławcze**

VI.4.1) **Organ odpowiedzialny za procedury odwoławcze**

Prezes Krajowej Izby Odwoławczej
ul. Postępu 17a
Warszawa
02-676
Polska
E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

VI.4.2) **Organ odpowiedzialny za procedury mediacyjne**

VI.4.3) **Składanie odwołań**

VI.4.4) **Źródło, gdzie można uzyskać informacje na temat składania odwołań**

Krajowa Izba Odwoławcza przy Prezesie Urzędu Zamówień Publicznych
ul. Postępu 17a
Warszawa
02-676
Polska
E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

VI.5) **Data wysłania niniejszego ogłoszenia:**

08/02/2017